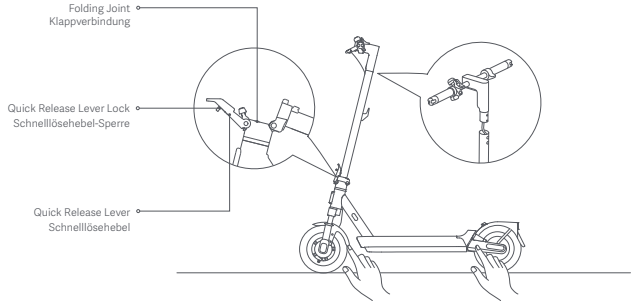
# Xiaomi Electric Scooter 5 Pro User Manual

Xiaomi Elektroroller 5 Pro Originalbetriebsanleitung

EN Read this manual carefully before use, and retain it for future reference.

DE Lesen Sie diese Betriebsanleitung vor der Verwendung sorgfältig durch und bewahren Sie es auf, um zukünftig die Informationen nachlesen zu können.

## Safety Reminder/Sicherheitshinweis



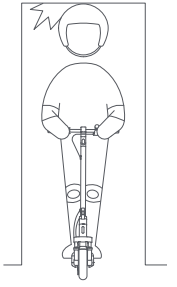

EN Watch out for hand crush and pinch points hazards in the following positions during use:
- Between the handlebar and the stem when installing the handlebar.
- Openings on the wheels.
- Between the front mudguard and the deck.
- Between the quick release lever and the quick release lever lock, and between the folding joint and the stem when folding or unfolding.
- Between the mudguards and the wheels.

DE Watch out for hand crush and pinch points hazards in the following positions during use:
- Between the handlebar and the stem when installing the handlebar.
- Openings on the wheels.
- Between the front mudguard and the deck.
- Between the quick release lever and the quick release lever lock, and between the folding joint and the stem when folding or unfolding.
- Between the mudguards and the wheels.



EN Always steer clear of obstacles.

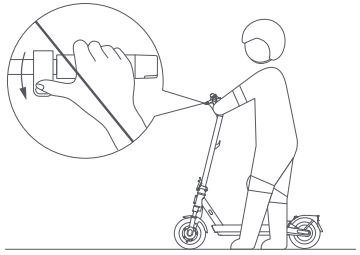
DE Halten Sie stets Abstand zu Hindernissen.



EN Avoid hitting your head on door frames, elevators, and other overhead obstacles.

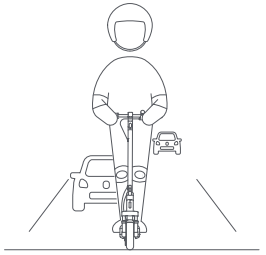
DE Achten Sie darauf, sich nicht den Kopf an Türrahmen, Aufzügen und anderen Hindernissen über ihrem Kopf zu stoßen.

## Watch out for Safety Risk/Achten Sie auf Sicherheitsrisiken



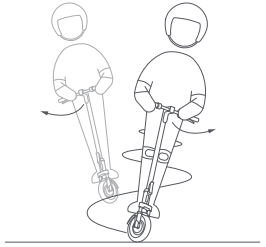
EN Do not press the accelerator when you are walking alongside the scooter.

DE Betätigen Sie niemals den Gashebel, während Sie neben dem Roller her laufen.



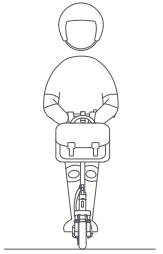
EN Unless otherwise authorized by the local laws, it is forbidden and illegal to ride on public roads, motorways, and expressways.

DE Sofern durch die lokale Gesetzgebung nicht anders festgelegt, ist das Befahren von öffentlichen Straßen, Autobahnen und Schnellstraßen untersagt und illegal.



EN Do not abruptly change the steering direction at high speed.

DE Ändern Sie bei hoher Geschwindigkeit nicht plötzlich die Fahrtrichtung.



EN Do not hang bags or other heavy stuff on the handlebar.

DE Hängen Sie keine Taschen oder andere schwere Gegenstände an den Lenker.

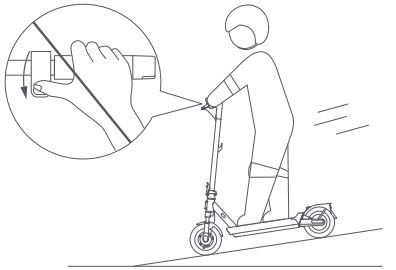


## Do not Try Dangerous Actions/Führen Sie keine gefährlichen Manöver durch



EN Do not ride on one foot.

DE Fahren Sie nicht mit einem Fuß.



EN Do not accelerate when going downhill, and brake in time to slow down. When on a steep slope, you need to step off the scooter and push.

DE Beschleunigen Sie nicht beim Bergabfahren und bremsen Sie rechtzeitig ab, um Ihr Tempo zu drosseln. Steigen Sie vor steilen Steigungen ab und schieben Sie den Roller.



EN Do not use mobile phone or wear earphones when operating the scooter.

DE Benutzen Sie während der Fahrt kein Mobiltelefon und tragen Sie keine Kopfhörer.



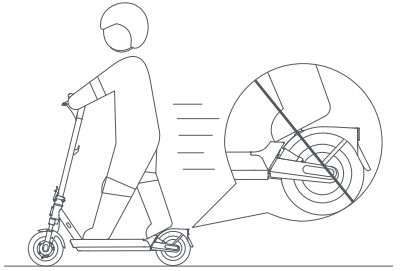
EN Do not ride in the rain. Do not ride through puddles or any other (water) obstacles.

DE Fahren Sie nicht bei Regen. Fahren Sie nicht durch Pfützen oder sonstige (Wasser-) Hindernisse.



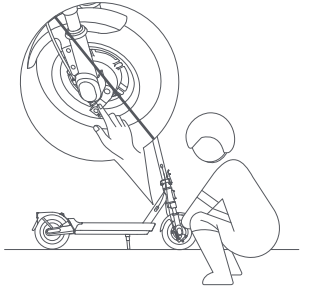
EN Do not ride with anyone else, including children.

DE Nehmen Sie keine Mitfahrer mit, insbesondere keine Kinder.



EN Do not keep your feet on the rear mudguard.

DE Stellen Sie Ihre Füße nicht auf dem hinteren Schutzblech ab.



EN Do not touch the mechanical brake.

DE Berühren Sie keinesfalls die mechanische Bremse.



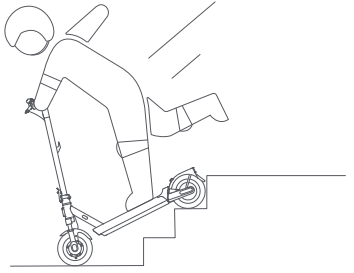
EN Do not directly ride through puddles. If there is a puddle, avoid it at a low speed.

DE Fahren Sie nicht direkt durch Pfützen. Wenn es eine Pfütze gibt, vermeiden Sie sie bei niedriger Geschwindigkeit.



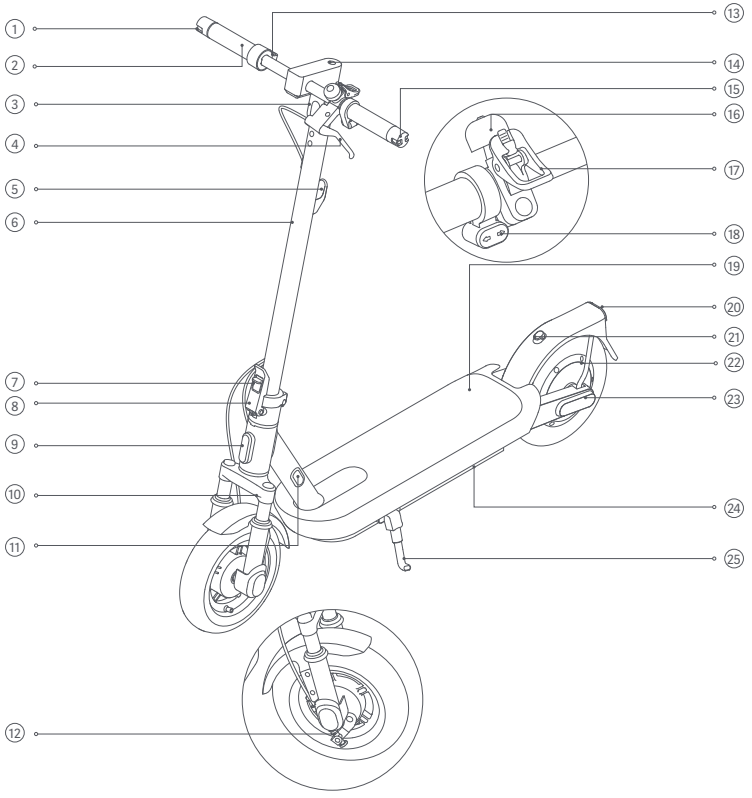
EN Do not let go of the handlebar while riding.

DE Lassen Sie beim Fahren nicht den Lenker los.



EN Do not try riding up or down stairs, nor try jumping over obstacles.

DE Fahren Sie keinesfalls Treppen hoch oder runter und versuchen Sie nicht, Hindernisse zu überspringen.




① EN Right Winglight
DE Rechtes Seitenlicht

② EN Handlebar
DE Lenker

③ EN Headlight
DE Scheinwerfer

④ EN Brake Lever
DE Bremshebel

⑤ EN Hook
DE Haken

⑥ EN Stem
DE Vorbau

⑦ EN Quick Release Lever Lock
DE Schnelllösehebel-Sperre

⑧ EN Quick Release Lever
DE Schnelllösehebel

⑨ EN Front Reflector
DE Reflektor vorne

⑩ EN Front Shock Absorber
DE Vorderer Stoßdämpfer

⑪ EN Charging Port
DE Ladeanschluss

⑫ EN Mechanical Brake
DE Mechanische Bremse

⑬ EN Accelerator
DE Gashebel

⑭ EN Control Panel & Power Button
DE Bedienfeld und Startknopf

⑮ EN Left Winglight
DE Seitenlicht-Tasten

⑯ EN Scooter Bell
DE Klingel

⑰ EN Buckle & Bell Lever
DE Schließvorrichtung und Klingelhebel

⑱ EN Winglinght Buttons
DE Seitenlicht-Tasten

⑲ EN Deck
DE Trittbrett

⑳ EN Taillight & Rear Reflector
DE Rückleuchte und rückwärtiger Reflektor

㉑ EN Hook
DE Haken

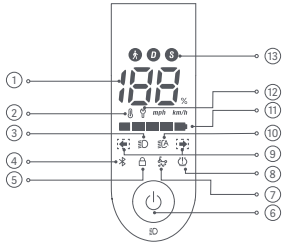
㉒ EN Wheel Motor
DE Radmotor

㉓ EN Side Reflector
DE Seitenreflektor

㉔ EN Battery Compartment
DE Akkufach

㉕ EN Kickstand
DE Ständer

## Control Panel & Power Button/Bedienfeld und Startknopf




① EN Speedometer: It displays the current speed when the scooter is working. When the scooter has an issue, it displays an error code. When the scooter is charging, it displays the current battery level.

DE Tachometer: Zeigt die aktuelle Geschwindigkeit des Rollers an. Wenn am Roller eine Störung vorliegt, zeigt das Tachometer einen Fehlercode an. Wird der Roller geladen, so zeigt er den aktuellen Akkustand an.

② EN Temperature Warning: If the battery temperature is too high or too low, the thermometer icon will be on. This will result in reduced acceleration and possibly charging issues. Use or charge the scooter after its battery temperature returns to the normal operating range.

DE Temperatur-Warnung: Wenn die Akkutemperatur zu hoch oder zu niedrig ist, leuchtet das Thermometersymbol auf. Dies führt zu einer verminderten Beschleunigung und möglicherweise zu Ladeproblemen. Benutzen oder laden Sie den Roller, nachdem die Akkutemperatur wieder in den normalen Betriebsbereich zurückgekehrt ist.

③ EN Light: lighting up means the headlight and taillight are on, and going out indicates the headlight and taillight are off. Turn on the scooter, and press the power button to turn the headlight and taillight on or off.

DE Licht: Das Aufleuchten von bedeutet, dass der Scheinwerfer und das Rücklicht eingeschaltet sind, und das Erlöschen von bedeutet, dass der Scheinwerfer und das Rücklicht ausgeschaltet sind. Schalten Sie den Roller ein und drücken Sie die Ein-/Aus-Taste, um den Scheinwerfer und das Rücklicht ein- oder auszuschalten.

④ EN Bluetooth: When the icon lights up, it indicates the scooter has been successfully connected to the mobile device.

DE Bluetooth: Wenn das Symbol aufleuchtet, bedeutet dies, dass der Roller erfolgreich mit dem mobilen Gerät verbunden wurde.

⑤ EN Motor Lock: lighting up means the motor is locked, and going out indicates the motor is unlocked. You can only lock or unlock the motor via the Xiaomi Home app. For detailed instructions, see the section of Lock & Unlock Your Scooter.

DE Motorsperre: Das Aufleuchten von bedeutet, dass der Motor gesperrt ist, und das Erlöschen von bedeutet, dass der Motor entsperrt ist. Sie können den Motor nur über die Xiaomi Home-App sperren oder entsperren. Ausführliche Anweisungen finden Sie im Abschnitt Verriegeln und Entriegeln Ihres Rollers.



⑥ EN Power Button: Press the button to turn the scooter on, and hold the button for 2 to 3 seconds to turn the scooter off. When the scooter is on, press the button to turn on/off the headlight and taillight, and press twice to cycle through the modes.
Note: The scooter will turn off automatically when it enters standby mode for more than 10 minutes. The standby mode means that the scooter is not being charged or not locked when it is on and not running.

DE Ein-/Ausschaltknopf: Drücken Sie den Knopf, um den Roller einzuschalten, und halten Sie den Knopf für zwei bis drei Sekunden gedrückt, um den Roller auszuschalten. Wenn der Roller eingeschaltet ist, drücken Sie den Knopf, um den Scheinwerfer und die Rückleuchte ein-/auszuschalten. Drücken Sie ihn zweimal nacheinander, um zwischen den Betriebsmodi zu wechseln.
Hinweis: Der Roller schaltet sich automatisch aus, wenn er für mehr als 10 Minuten in den Standby-Modus geht. Der Standby-Modus bedeutet, dass der Roller aufgeladen wird oder nicht verriegelt ist, wenn er eingeschaltet ist und nicht läuft.

⑦ EN TCS anti-slip reminder: When the TCS (traction control system) anti-slip function is enabled, the scooter can prevent the tires from slipping excessively to maintain stability during operations such as starting, accelerating, or turning. The TCS anti-slip function is enabled when is on, and disabled when is off. This function can be enabled or disabled via the Xiaomi Home app.

DE TCS-Anti-Rutsch-Erinnerung: Wenn die TCS (Traktionskontrollsystem)-Anti-Rutsch-Funktion aktiviert ist, kann der Roller ein übermäßiges Rutschen der Reifen verhindern, um die Stabilität während des Betriebs, z. B. beim Anfahren, Beschleunigen oder Wenden, zu gewährleisten. Die TCS-Anti-Rutsch-Funktion ist aktiviert, wenn eingeschaltet ist, und deaktiviert, wenn ausgeschaltet ist. Diese Funktion kann über die Xiaomi Home-App aktiviert oder deaktiviert werden.

⑧ EN Inflation reminder: When is on, it indicates that the tire maintenance reminder cycle has been reached. Please check the tire pressure and inflate the tires in time to avoid damage due to insufficient tire pressure. The recommended tire pressure is 45–50 psi.
Note: After completing maintenance, follow the instructions in the app to disable the maintenance reminder on the control panel.

DE Erinnerung an das Aufpumpen: Wenn eingeschaltet ist, gibt es an, dass der Zyklus zur Erinnerung an die Reifenwartung erreicht wurde. Bitte prüfen Sie den Reifendruck und pumpen Sie die Reifen rechtzeitig auf, um zu vermeiden, dass sie durch zu niedrigen Reifendruck beschädigt werden. Der empfohlene Reifendruck beträgt 45 bis 50 psi.
Hinweis: Folgen Sie nach Abschluss der Wartung den Anweisungen in der App, um die Erinnerung an die Wartung auf dem Bedienfeld zu deaktivieren.

⑨ EN Winglight Indicating: When the scooter is on, press the left or right winglight button, then the corresponding winglight and the indicator on the control panel will blink. Meanwhile, the buzzer will respond at the same frequency. Press the button again to turn off the winglight.

DE Seitenlicht-Anzeige: Wenn der Roller eingeschaltet ist, drücken Sie die linke oder rechte Seitenlicht-Taste, dann blinken das entsprechende Seitenlicht und die Kontrollleuchte auf dem Bedienfeld. Gleichzeitig ertönt der Summer in der gleichen Frequenz. Drücken Sie die Taste erneut, um das Seitenlicht auszuschalten.

⑩ EN Auto lights on/off: When is on, it indicates that the scooter is in the auto lights on/off mode, and then the front light and the taillight will be automatically turned on or off according to the ambient brightness. You can enable or disable this function via the Xiaomi Home app.
Note: When the function of auto lights on/off is enabled in the app, pressing the power button will temporarily disable it. You can restart the scooter to resume using this function, or enable it in the app.

DE Automatisches Ein-/Ausschalten der Lampen: Wenn leuchtet, gibt dies an, dass sich der Roller im Modus „Automatisches Ein-/Ausschalten der Lampen" befindet, und die vorausfahrende Lampe und das Rücklicht werden dann je nach Umgebungshelligkeit automatisch ein- oder ausgeschaltet. Sie können diese Funktion über die Xiaomi Home-App aktivieren oder deaktivieren.
Hinweis: Wenn die Funktion zum automatischen Ein-/Ausschalten der Beleuchtung in der App aktiviert ist, wird sie durch Drücken der Ein/Aus-Taste vorübergehend deaktiviert. Sie können den Roller neu starten, um diese Funktion wieder zu verwenden, oder sie in der App aktivieren.

⑪ EN Battery Level: The battery power is indicated by 5 bars, each representing approximately 20% of a full battery.

DE Batteriestand: Die Batterieladung wird mit 5 Balken angezeigt, wobei jeder Balken für ca. 20% der vollen Akkuladung steht.

⑫ EN Error Notification: When the wrench icon displays red, it indicates that the scooter has an error.

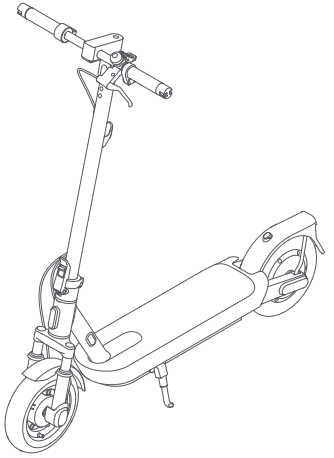
DE Fehlerbenachrichtigung: Leuchtet das Schraubenschlüssel-Symbol rot, ist dies ein Hinweis auf eine Störung des Rollers.

⑬ EN Modes: 🚶 is for walking mode, and its maximum speed is 6 km/h; the headlight and the tail light will remain on when this mode is enabled. D is for standard mode. S is for sport mode, and the scooter has high speed in this mode; it is recommended to use this mode after mastering the riding skills. When the scooter is on, double press the power button to switch riding modes.

DE Modi: 🚶 steht für den Gehmodus mit einer Höchstgeschwindigkeit von 6 km/h; Scheinwerfer und Rücklicht bleiben eingeschaltet, solange dieser Modus aktiviert ist. D steht für den Standardmodus. S steht für den Sportmodus. Der Roller verfügt in diesem Modus über eine hohe Geschwindigkeit und es wird empfohlen, diesen Modus zu verwenden, wenn Sie die Fahrfähigkeiten beherrschen. Wenn der Roller eingeschaltet ist, drücken Sie zweimal die Ein-/Aus-Taste, um zwischen den Modi zu wechseln.



## Package Contents/Verpackungsinhalt



EN Electric Scooter

DE Elektroroller



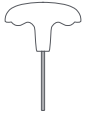
EN User Manual
DE Originalbetriebsanleitung



EN Important Information
DE Wichtige Informationen



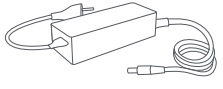
EN Specifications
DE Spezifikationen



EN Allen Key
DE Innensechskantschlüssel



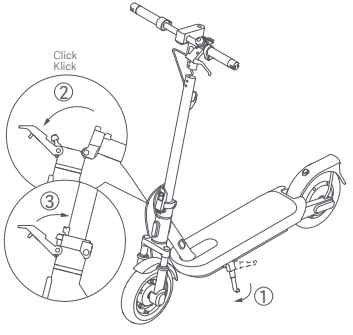
EN Screw × 5 (1 is spare)
DE 5 Schrauben (1 ist Reserve)

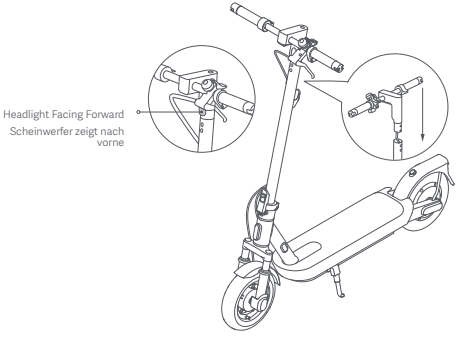


EN Battery Charger
DE Akkuladegerät



## Assembly and Set-up/Montage und Einrichtung



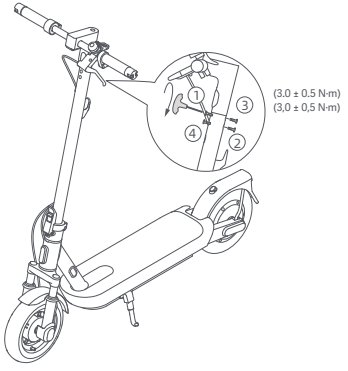




1 EN Put down the kickstand. Then hold up the stem and push it forward until you hear a click. Push the quick release lever upwards to secure the stem.

DE Klappen Sie den Ständer aus. Halten Sie dann den Vorbau hoch und drücken Sie ihn nach vorne, bis Sie ein Klicken hören. Drücken Sie den Schnellspannerhebel nach oben, um den Vorbau zu sichern.

2 EN Install the handlebar onto the stem, and make sure to install the handlebar in the correct direction.
Note: Make sure the power cord inside the handlebar and the stem is connected.

DE Befestigen Sie den Lenker am Vorbau. Achten Sie darauf, dass Sie den Lenker richtig herum anbringen.
Hinweis: Stellen Sie sicher, dass das Stromkabel im Lenker und im Vorbau angeschlossen ist.

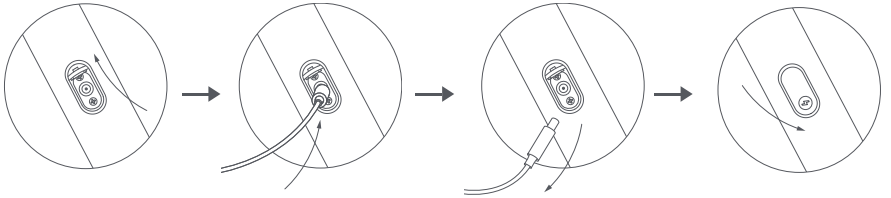



3 EN Follow the number order as illustrated to pre-tighten the four screws with the included Allen key. Make sure the handlebar is correctly installed and then tighten the screws thoroughly.

DE Ziehen Sie die vier Schrauben in der dargestellten Reihenfolge leicht mit dem Innensechskantschlüssel an. Stellen Sie sicher, dass der Lenker korrekt angebracht ist, und ziehen Sie die Schrauben dann fest.



## Charge Your Scooter/Aufladen



1 EN Lift up the rubber flap.

DE Öffnen Sie den Gummiverschluss.

2 EN Connect the battery charger to the charging port.

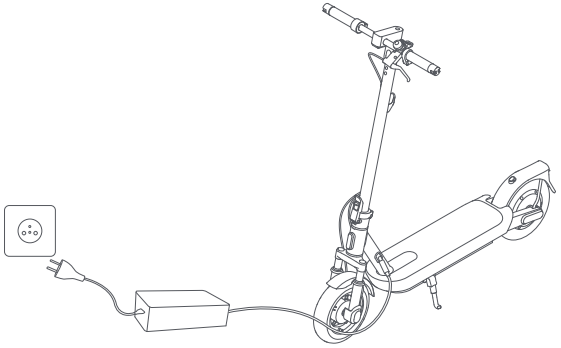
DE Stecken Sie das Akkuladegerät in den Ladeanschluss.

3 EN Disconnect the battery charger from the charging port when charging is completed.

DE Stecken Sie es aus, wenn der Ladevorgang abgeschlossen ist.

4 EN Put back the rubber flap.

DE Schließen Sie den Gummiverschluss wieder.



EN The scooter is fully charged when the LED on the battery charger changes from red to green.

DE Der Roller ist vollständig geladen, wenn die LED am Akkuladegerät von Rot auf Grün wechselt.

EN WARNING: Do not charge the non-rechargeable batteries. Use only with T2336-BD4A battery. Use only with NBW54D601D3D power supply unit. Never use a non-original battery charger. The scooter's baseplate should only be opened by a professional or personnel from a qualified service center. Make sure the battery charger is properly connected to the scooter. Charge your scooter indoors, and never expose it to rain.

DE WARNUNG: Laden Sie die nicht wiederaufladbaren Batterien nicht auf. Verwenden Sie nur den Akku T2336-BD4A. Verwenden Sie nur das Netzteil NBW54D601D3D. Verwenden Sie niemals ein nicht originales Akkuladegerät. Die Bodenplatte des Rollers sollte nur von einem Fachmann oder einem Mitarbeiter eines qualifizierten Kundendienstzentrums geöffnet werden. Stellen Sie sicher, dass das Ladegerät richtig an den Roller angeschlossen ist. Laden Sie Ihren Roller im Innenbereich auf und setzen Sie ihn niemals Regen aus.

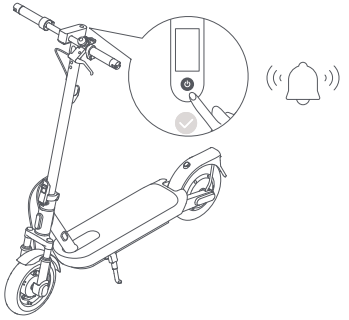


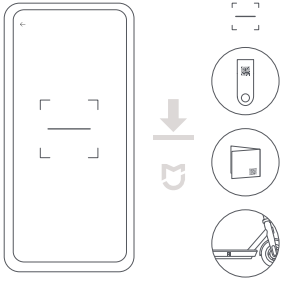

EN When the scooter is turned off for about a month with the battery level of the scooter being lower than 30%, the scooter will enter sleep mode. In this case, the scooter cannot be turned on. To exit the sleep mode, charge the scooter for about three seconds to activate the battery.

DE Wenn der Roller etwa einen Monat lang ausgeschaltet ist und die Ladung des Akkus weniger als 30% beträgt, geht der Roller in den Schlafmodus über. Wenn dies geschieht, kann der Roller nicht eingeschaltet werden. Um den Schlafmodus zu beenden, laden Sie den Roller für etwa drei Sekunden auf, um den Akku zu aktivieren.



## Connect with Xiaomi Home App/Verbinden mit der Xiaomi Home-App



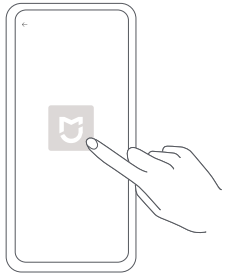


1 EN Before being activated, the scooter will keep beeping when turned on and is limited to 10 km/h. When the scooter is used for the first time, it must be activated via the Xiaomi Home app.

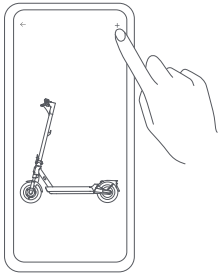
DE Bis zur Aktivierung piept der Roller nach dem Einschalten fortwährend und die Geschwindigkeit ist auf 10 km/h begrenzt. Vor der ersten Verwendung muss der Roller über die Xiaomi Home-App aktiviert werden.

2 EN Scan the QR code on the label attached to the control panel, on the right side of the deck, or on the back cover of the user manual to download the Xiaomi Home app.
Note: The QR code is unique to your scooter, please keep it safe.

DE Scannen Sie den QR-Code auf dem Etikett am Bedienfeld, auf der rechten Seite des Decks oder auf der Rückseite der Betriebsanleitung, um die Xiaomi Home-App herunterzuladen.
Hinweis: Der QR-Code ist eindeutig Ihrem Roller zugeordnet. Bitte schützen Sie ihn vor dem Zugriff durch Dritte.

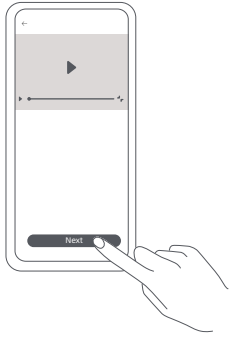


3 EN Open the Xiaomi Home app.
DE Öffnen Sie die Xiaomi Home-App.



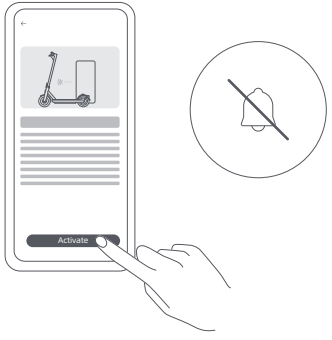
4 EN Tap "+" on the top right corner and open "Scan" to scan the QR code on the label attached to the control panel, on the right side of the deck, or on the back cover of the user manual again. Then follow the instructions in the app to add the scooter.

DE Tippen Sie auf „+" in der oberen rechten Ecke und öffnen Sie „Scannen", um den QR-Code auf dem Etikett am Bedienfeld, auf der rechten Seite des Decks oder auf der Rückseite der Betriebsanleitung erneut zu scannen. Befolgen Sie dann die Anweisungen in der App, um den Roller hinzuzufügen.




5 EN Watch the riding guide video. Do not exit the video before finishing it. Otherwise, the activation will fail.

DE Sehen Sie sich die Videoanleitung für das Fahren an. Sie müssen das Video bis zum Ende ansehen. Ansonsten schlägt die Aktivierung fehl.




6 EN Tap "Activate" to activate the scooter. Once the scooter is activated, the beeping will stop and the speed restriction will be lifted.

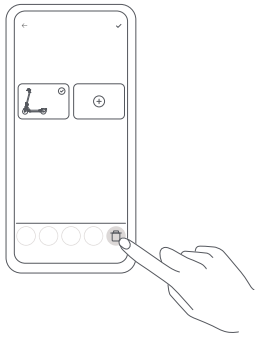
DE Tippen Sie auf „Activate" (Aktivieren), um den Roller zu aktivieren. Sobald der Roller aktiviert wurde, hört das Piepen auf und die Geschwindigkeitsbeschränkung wird aufgehoben.

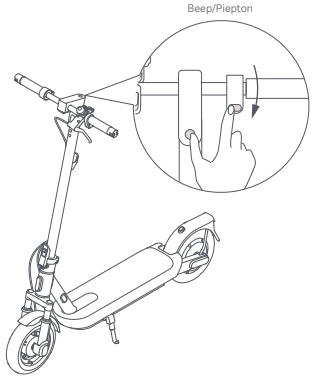
EN Note: The app is referred to as Xiaomi Home app in Europe (except for Russia). The name of the app displayed on your device should be taken as the default.

DE Hinweis: Die App wird in Europa (ausgenommen Russland) als Xiaomi Home-App bezeichnet. Der auf Ihrem Gerät angezeigte Name der App sollte standardmäßig verwendet werden.

## Unpairing/Entkoppeln

Method 1: Reset the scooter's Bluetooth/Methode 1: Setzen Sie das Bluetooth des Rollers zurück






1 EN Delete the added scooter from the Xiaomi Home app.

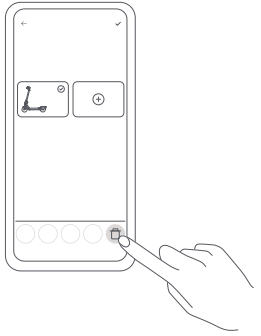
DE Löschen Sie den Roller, der der Xiaomi Home-App hinzugefügt wurde.

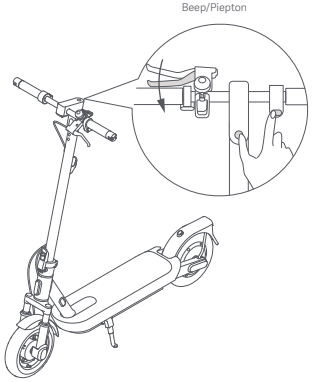
2 EN Make sure the scooter is turned on. Press the accelerator and simultaneously press the power button 5 times to reset. When the scooter beeps, it has been reset successfully.

DE Stellen Sie sicher, dass der Roller eingeschaltet ist. Zum Zurücksetzen drücken Sie den Gashebel und gleichzeitig die Einschalttaste fünf Mal. Wenn Sie einen Piepton hören, wurde der Roller erfolgreich zurückgesetzt.



Method 2: Restore the scooter to the factory settings/Methode 2: Setzen Sie den Roller auf die Werkseinstellungen zurück





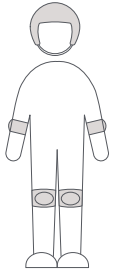

1 EN Delete the added scooter from the Xiaomi Home app.

DE Löschen Sie den Roller, der der Xiaomi Home-App hinzugefügt wurde.

2 EN Make sure the scooter is turned on. Squeeze the brake lever, and simultaneously press and hold the accelerator and the power button for 7 seconds. When you hear a beep, the scooter has been restored to factory settings. This operation will completely delete the data stored in the scooter, please proceed with caution.
Note: When the scooter is locked or during riding, the factory settings cannot be restored.

DE Stellen Sie sicher, dass der Roller eingeschaltet ist. Betätigen Sie den Bremshebel, und halten Sie gleichzeitig den Gashebel und den Ein-/Ausschaltknopf sieben Sekunden lang gedrückt. Wenn Sie einen Piepton hören, wurde der Roller auf die Werkseinstellungen zurückgesetzt. Durch diesen Vorgang werden die im Roller gespeicherten Daten vollständig gelöscht. Bitte vergewissern Sie sich, dass Sie dies wollen.
Hinweis: Wenn der Roller gesperrt ist oder während der Fahrt, können die Werkseinstellungen nicht wiederhergestellt werden.

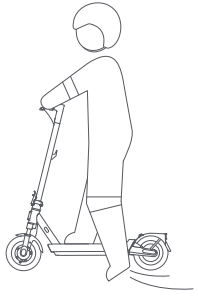
## 1 Before Riding/Vor dem Fahren



EN Wear a helmet, elbow pads and knee pads before riding.
Note: Check the tire pressure before riding. The recommended tire pressure is 45–50 psi.

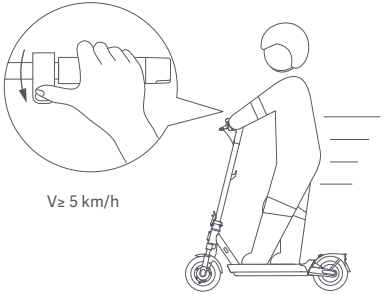
DE Ziehen Sie vor dem Fahren einen Helm, Ellbogenschützer und Knieschoner an.
Hinweis: Prüfen Sie vor der Fahrt den Reifendruck. Der empfohlene Reifendruck beträgt 45–50 psi.

## 2 Starting & Accelerating/Starten und Beschleunigen



EN Step on the deck with one foot, and slowly kicks off the other on the ground.

DE Steigen Sie mit einem Fuß auf die Fußplatte, und stoßen Sie sich mit dem anderen Fuß vorsichtig.

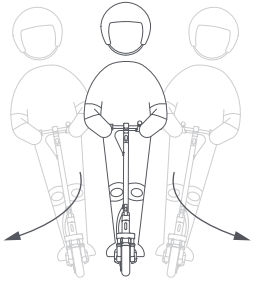



EN When the scooter starts to coast, put both feet on the deck and gently press the accelerator. The accelerator can be used once the scooter is going over 5 km/h.

DE Sobald der Roller auszurollen beginnt, stellen Sie beide Füße auf das Trittbrett und betätigen Sie vorsichtig den Gashebel. Der Gashebel kann verwendet werden, sobald der Roller schneller als 5 km/h fährt.



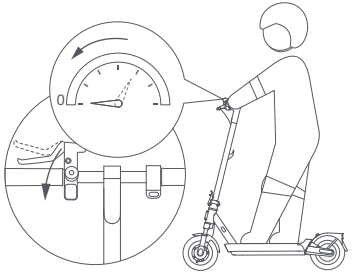
## 3 Steering/Lenkung



EN Tilt your body to the steering direction as you turn, and slowly turn the handlebar.

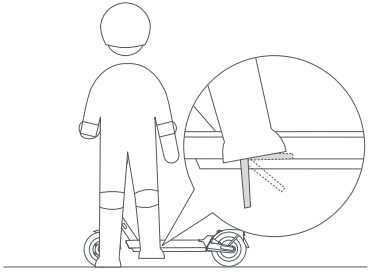
DE Lehnen Sie sich bei einer Kurve in Lenkrichtung, und drehen Sie den Lenker leicht in die gewünschte Richtung.

## 4 Decelerating & Braking & Parking/Abbremsen und Bremsen und Parken



EN Release the accelerator to slow down, and you can enable the energy recovery function to help reduce the speed. Press the brake lever to brake.

DE Lassen Sie das Gaspedal los, um langsamer zu fahren. Sie können dieEnergierückgewinnungs funktion aktivieren, um die Geschwindigkeit zu verringern. Drücken Sie den Bremshebel, um zu bremsen.



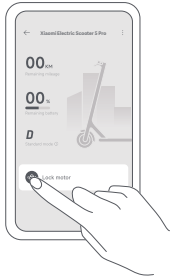
EN When the scooter slows down or stops, put one foot on the ground to get off the scooter. Put down the kickstand when parking the scooter.

DE Wenn der Roller langsamer wird oder anhält, stellen Sie einen Fuß auf den Boden, um den Roller zu verlassen. Klappen Sie beim Parken des Rollers den Ständer aus.

EN To avoid others using the scooter without your permission, you can lock the scooter when it is parked.

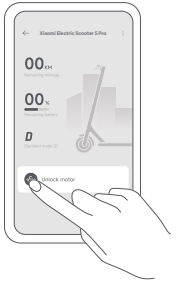
DE Um eine Nutzung des Rollers durch Unbefugte zu vermeiden, können Sie den Roller beim Parken verriegeln.

## Lock & Unlock Your Scooter/Verriegeln und Entriegeln Ihres Rollers



EN Tap to lock the motor.

DE Tippen Sie auf , um den Motor zu sperren.



EN Tap to unlock the motor.

DE Tippen Sie auf , um den Motor zu entsperren.

EN

- When the motor is locked, all the icons on the control panel will automatically go out except the Bluetooth and the motor lock icon. If the scooter goes beyond the Bluetooth connection range, the Bluetooth will be disconnected and the Bluetooth icon will go out.
- Tap in the app to lock the motor and then the power button will not function. If the scooter is moved forcibly, its rear wheel cannot move normally, accompanied by the buzzer alarm and a vibrating alert on the phone. This function cannot prevent the scooter from being stolen, please keep your scooter safe. The scooter will automatically turn off after the motor has been locked for 24 hours, and the motor will remain locked when the scooter is turned on again. You need to unlock the motor in the app to use the scooter. Locking the motor will consume the scooter's power, please use this function properly.
  Note: The phone will vibrate only if the page of the scooter in the Xiaomi Home app is open.

DE

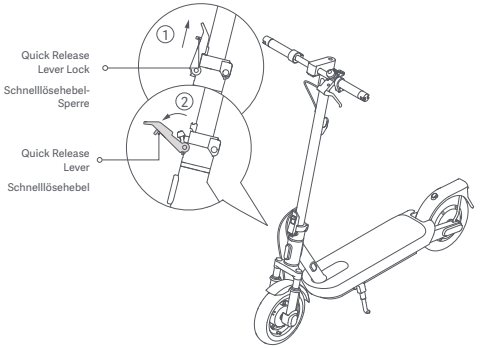
- Wenn der Motor gesperrt ist, erlöschen automatisch alle Symbole auf dem Bedienfeld mit Ausnahme von Bluetooth und dem Symbol für die Motorsperre. Wenn der Roller den Bereich des Bluetooth-Anschlusses verlässt, wird der Bluetooth-Anschluss getrennt und das Bluetooth-Symbol erlischt.
- Tippen Sie in der App auf , um den Motor zu sperren. Dann funktioniert die Ein/Aus-Taste nicht mehr. Wenn der Roller gewaltsam bewegt wird, kann sich sein Hinterrad nicht normal bewegen, begleitet von einem Summton und einem Vibrationsalarm auf dem Telefon. Diese Funktion kann den Roller jedoch nicht vor Diebstahl schützen, bitte bewahren Sie den Roller daher an einem sicheren Ort auf. Der Roller schaltet sich automatisch aus, nachdem der Motor 24 Stunden lang gesperrt war, und der Motor bleibt gesperrt, wenn der Roller wieder eingeschaltet wird. Sie müssen den Motor in der App entsperren, um den Roller zu verwenden. Das Sperren des Motors verbraucht die Leistung des Rollers, bitte verwenden Sie diese Funktion richtig.
  Hinweis: Das Telefon vibriert nur, wenn die Seite des Rollers in der Xiaomi Home-App geöffnet ist.

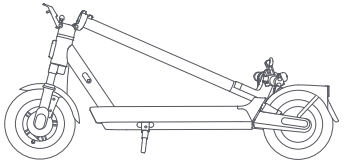


## Folding & Carrying & Unfolding/Zusammenklappen, Tragen und Entfalten

EN Do not perform the following operations until the scooter is turned off.

DE Führen Sie die folgenden Vorgänge erst aus, wenn der Roller ausgeschaltet ist.



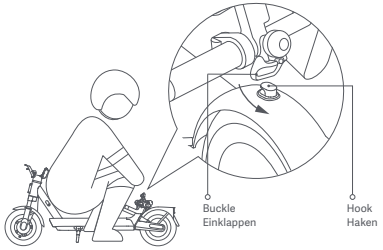



1 EN Hold the stem, lift the quick release lever lock, and pull the quick release lever outward.

DE Halten Sie den Vorbau fest, heben Sie die Verriegelung des Schnellspannhebels an, und ziehen Sie den Schnellspannhebel nach außen.

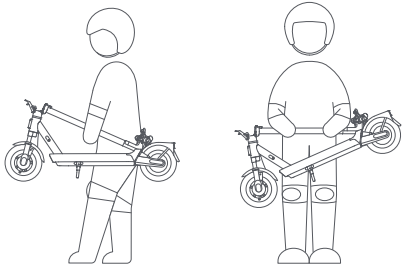
2 EN Fold the stem.

DE Falten Sie den Vorbau.




3 EN Align the buckle with the hook and secure them together.

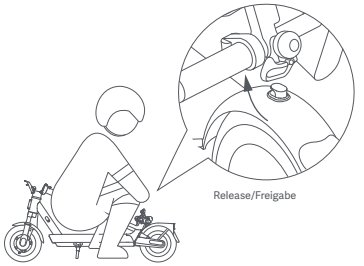
DE Bringen Sie die Schließvorrichtung und den Haken zusammen und verbinden Sie diese.



4 EN Hold the stem with either one hand or both hands to carry.

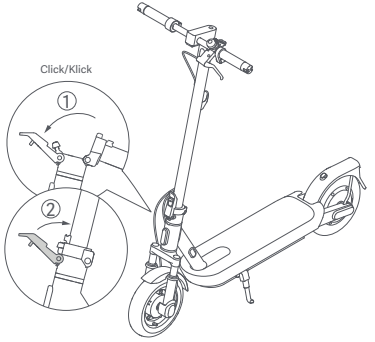
DE Halten Sie den Lenkervorbau zum Tragen mit einer oder beiden Händen.






5 EN When unfolding the scooter, pull the buckle upwards to release it from the hook.

DE Wenn Sie den Roller aufklappen möchten, ziehen Sie die Schließvorrichtung nach oben, um sie vom Haken zu lösen.



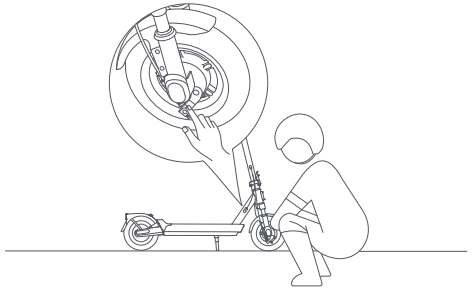

6 EN Lift up the stem and push it forward until you hear a click, and then push the quick release lever upwards to secure the stem.

DE Heben Sie den Vorbau an und schieben Sie ihn nach vorne, bis Sie ein Klicken hören. Drücken Sie dann den Schnellspannerhebel nach oben, um den Vorbau zu sichern.Haken zu lösen.

EN Note: When unfolding or folding, do not put your hands in the gap between different parts to avoid the risk of pinching.

DE Hinweis: Wenn Sie den Roller entfalten oder zusammenklappen, sollten Sie Ihre Hände nicht in den Spalt zwischen den verschiedenen Teilen halten, um das Risiko von Quetschungen zu vermeiden.

## Adjust the Mechanical Brake/Mechanische Bremse einstellen



EN Tool: 14 mm T-handle socket wrench (the tool needs to be prepared by the user).

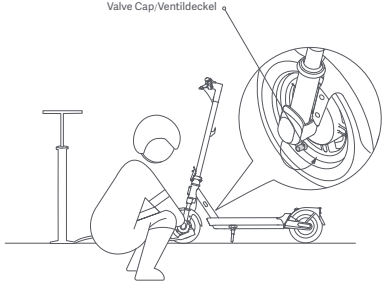
DE Werkzeug: 14-mm-Steckschlüssel mit T-Griff (Werkzeug muss vom Nutzer bereitgehalten werden).

EN Before adjustment, make sure the scooter is powered off and not charging. When the brake is too tight, use the tool to turn the nut on the screw rod counterclockwise, so as to slightly shorten the brake line's exposed bottom part. When the brake is too loose, use the tool to turn the nut on the screw rod clockwise, so as to slightly lengthen the brake line's exposed bottom part.
Warning: Do not adjust the brake too tightly; otherwise, the front wheel may lock up when braking, resulting in the scooter tipping forward.

DE Bevor Sie Einstellungen vornehmen, stellen Sie sicher, dass der Roller ausgeschaltet ist und nicht lädt. Wenn die Bremse zu fest angezogen ist, drehen Sie mit dem Werkzeug die Mutter am Gewindestift gegen den Uhrzeigersinn, um den freiliegenden unteren Teil des Bremskabels leicht zu verkürzen. Wenn die Bremse zu locker ist, drehen Sie mit dem Werkzeug die Mutter am Gewindestift im Uhrzeigersinn, um den freiliegenden unteren Teil des Bremskabels leicht zu verlängern.
Warnung: Justieren Sie die Bremse nicht zu fest, sonst könnte das Vorderrad beim Bremsen blockieren und der Roller nach vorne kippen.

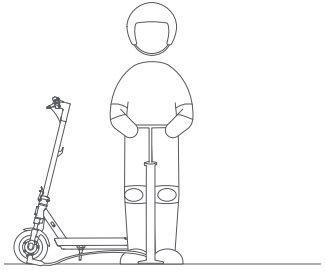


## Inflate the Tire/Reifen aufpumpen



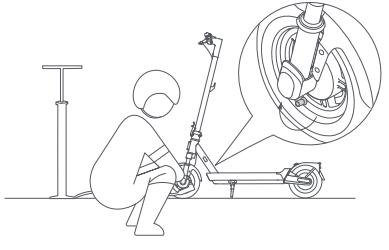

1 EN Remove the tire valve cap, and connect the pump and the valve securely together.

DE Entfernen Sie die Reifenventilkappe und verbinden Sie die Pumpe und das Ventil fest zusammen.



2 EN Inflate the tire.

DE Reifen aufpumpen



3 EN Remove the pump and install the tire valve cap.

DE Entfernen Sie die Pumpe und installieren Sie die Reifenventilkappe des Reifens.

⚠ EN Check the tire pressure every month, and inflate the tires if the pressure is too low. The recommended tire pressure is 45–50 psi.

DE Prüfen Sie einmal im Monat den Reifendruck und pumpen Sie die Reifen bei zu niedrigem Druck auf. Der empfohlene Reifendruck beträgt 45–50 psi.

EN Illustrations of product, accessories, and user interface in the user manual are for reference purposes only. Actual product and functions may vary due to product enhancements.
For further information, please go to www.mi.com
For detailed e-manual, please go to www.mi.com/global/support/user-guide
Made in China

DE Abbildungen des Produkts, des Zubehörs und der Benutzeroberfläche in dem Betriebsanleitung dienen nur als Referenz. Die tatsächlichen Produkte und Funktionen können aufgrund von Produktverbesserungen variieren.
Weitere Informationen finden Sie auf www.mi.com
Eine detaillierte elektronische Betriebsanleitung finden Sie unter www.mi.com/global/support/user-guide
Hergestellt in China

EN This QR code is unique to your scooter and can also be found on the labels attached to the control panel and to the right side of the deck. It is used to connect the scooter with the Xiaomi Home app and contains important information about activating your scooter. Please keep this code safe.

DE Dieser QR-Code ist eindeutig Ihrem Roller zugeordnet. Sie finden ihn auch auf den Schildern am Bedienfeld und rechts am Trittbrett. Er dient zur Verbindung Ihres Rollers mit der Xiaomi Home-App und enthält wichtige Informationen zur Aktivierung Ihres Rollers. Bitte schützen Sie den Code vor dem Zugriff durch Dritte.

Do Not Remove

Original instructions
Originalbetriebsanleitung

